

576227-2025 - Tulemus

Saksamaa – Tuletõrjeautod – Ersatzbeschaffung eines Rüstwagens, RW 2

OJ S 169/2025 04/09/2025

Lepingu sõlmimise või kontsessiooni andmise teade – üldkord

Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Stadt Fürth

E-posti aadress: vergabestelle@fuerth.de

Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Ersatzbeschaffung eines Rüstwagens, RW 2

Kirjeldus: Lieferung eines Rüstwagens, RW2. Aufgeteilt in 3 Lose. Los 1: Fahrgestell, Los 2:

Aufbau, Los 3: Beladung

Menetluse tunnus: 45b0bf81-715b-4f83-8e0c-6dfbd5f0e739

Sisemine tunnus: 25-0080

Menetluse liik: Avatud

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 34144210 Tuletõrjeautod

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Fürth

Sihtnumber: 90762

Riik – jaotus (NUTS): Fürth, Kreisfreie Stadt (DE253)

Riik: Saksamaa

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vgv -

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Fahrgestell

Kirjeldus: Lieferung eines Rüstwagens, RW2. Aufgeteilt in 3 Lose. Los 1: Fahrgestell, Los 2:

Aufbau, Los 3: Beladung

Sisemine tunnus: 25-0080

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Fürth

Sihtnumber: 90762

Riik – jaotus (NUTS): Fürth, Kreisfreie Stadt (DE253)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestuse lõppkuupäev: 31/10/2027

5.1.6. Üldine teave

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Preis

Kirjeldus: Preis

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 60

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Leistung

Kirjeldus: Leistung

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 40

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer Nordbayern

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Der Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe. Der Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Lepingut allkirjastav organisatsioon: Stadt Fürth

5.1. Osa: LOT-0002

Pealkiri: Aufbau

Kirjeldus: Lieferung eines Rüstwagens, RW2. Aufgeteilt in 3 Lose. Los 1: Fahrgestell, Los 2:

Aufbau, Los 3: Beladung

Sisemine tunnus: Los 2

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 34144210 Tuletõrjeautod

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Fürth

Sihtnumber: 90762

Riik – jaotus (NUTS): Fürth, Kreisfreie Stadt (DE253)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestuse lõppkuupäev: 31/10/2027

5.1.6. Üldine teave

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Preis

Kirjeldus: Preis

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 60

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Leistung

Kirjeldus: Leistung

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 40

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer Nordbayern

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Der Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; Verstöße gegen

Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe. Der Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.
Lepingut allkirjastav organisatsioon: Stadt Fürth

5.1. Osa: LOT-0003

Pealkiri: Beladung

Kirjeldus: Lieferung eines Rüstwagens, RW2. Aufgeteilt in 3 Lose. Los 1: Fahrgestell, Los 2: Aufbau, Los 3: Beladung
Sisemine tunnus: Los 3

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 34144210 Tuletõrjeautod

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Fürth

Sihtnumber: 90762

Riik – jaotus (NUTS): Fürth, Kreisfreie Stadt (DE253)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestuse lõppkuupäev: 31/10/2027

5.1.6. Üldine teave

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Preis

Kirjeldus: Preis

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 60

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Leistung

Kirjeldus: Leistung

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 40

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer Nordbayern

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Der Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe. Der Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Lepingut allkirjastav organisatsioon: Stadt Fürth

6. Tulemused

Kõigi selle teate alusel sõlmitud lepingute maksumus: 544 781,77 EUR

6.1. Tulemus – osa tunnus: LOT-0001

Eduka pakkuja valiku staatus: Vähemalt üks edukas pakkuja on välja valitud.

6.1.2. Teave edukate pakkujate kohta

Edukas pakkuja:

Ametlik nimi: MAN Truck and Bus GmbH

Pakkumus:

Pakkumuse tunnus: MAN Truck & Bus Deutschland GmbH

Osa või osade rühma tunnus: LOT-0001

Pakkumuse maksumus: 126 000,00 EUR

Pakkumus on pandud paremusjärjestusse: jah

Koht edukate pakkujate nimekirjas: 1

Pakkumus on alternatiivne lahendus: ei

Allhanked: Ei

Teave lepingu kohta:

Lepingu tunnus: 25-0080 Los 1

Pealkiri: Ersatzbeschaffung eines Rüstwagens, RW 2

Eduka pakkuja valimise kuupäev: 25/06/2025

Lepingu sõlmimise kuupäev: 21/07/2025

Lepingut allkirjastav organisatsioon: Stadt Fürth

6.1.4. Statistiline teave

Esitatud pakkumused või osalemistaotlused:

Laekunud taotluste ja pakkumuste liik: Elektrooniliselt esitatud pakkumused

Laekunud pakkumuste või osalemistaotluste arv: 1

6.1. Tulemus – osa tunnus: LOT-0002

Eduka pakkuja valiku staatus: Vähemalt üks edukas pakkuja on välja valitud.

6.1.2. Teave edukate pakkujate kohta

Edukas pakkuja:

Ametlik nimi: Albert Ziegler GmbH

Pakkumus:

Pakkumuse tunnus: Albert Ziegler GmbH

Osa või osade rühma tunnus: LOT-0002

Pakkumuse maksumus: 310 427,00 EUR

Pakkumus on pandud paremusjärjestusse: jah

Koht edukate pakkujate nimekirjas: 1

Pakkumus on alternatiivne lahendus: ei

Allhanked: Ei

Teave lepingu kohta:

Lepingu tunnus: 25-0080 - Los 2

Pealkiri: Ersatzbeschaffung eines Rüstwagens, RW 2

Eduka pakkuja valimise kuupäev: 25/06/2025

Lepingu sõlmimise kuupäev: 01/08/2025

Lepingut allkirjastav organisatsioon: Stadt Fürth

6.1.4. Statistiline teave

Esitatud pakkumused või osalemistaotlused:

Laekunud taotluste ja pakkumuste liik: Elektrooniliselt esitatud pakkumused

Laekunud pakkumuste või osalemistaotluste arv: 1

6.1. Tulemus – osa tunnus: LOT-0003

Eduka pakkuja valiku staatus: Vähemalt üks edukas pakkuja on välja valitud.

6.1.2. Teave edukate pakkujate kohta

Edukas pakkuja:

Ametlik nimi: WolfgangJahn GmbH

Pakkumus:

Pakkumuse tunnus: WolfgangJahn GmbH

Osa või osade rühma tunnus: LOT-0003

Pakkumuse maksumus: 108 354,77 EUR

Pakkumus on pandud paremusjärjestusse: jah

Koht edukate pakkujate nimekirjas: 1

Pakkumus on alternatiivne lahendus: ei

Allhanked: Ei

Teave lepingu kohta:

Lepingu tunnus: 25-0080 Los 3

Pealkiri: Ersatzbeschaffung eines Rüstwagens, RW 2

Eduka pakkuja valimise kuupäev: 25/06/2025

Lepingu sõlmimise kuupäev: 01/08/2025

Lepingut allkirjastav organisatsioon: Stadt Fürth

6.1.4. Statistiline teave

Esitatud pakkumused või osalemistaotlused:

Laekunud taotluste ja pakkumuste liik: Elektrooniliselt esitatud pakkumused

Laekunud pakkumuste või osalemistaotluste arv: 2

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Stadt Fürth

Registreerimisnumber: 9563000-2X0R4000000-10
Postiaadress: Hirschenstraße 2
Linn: Fürth
Sihtnumber: 90762
Riik – jaotus (NUTS): Fürth, Kreisfreie Stadt (DE253)
Riik: Saksamaa
Kontaktpunkt: Stadt Fürth - Zentrale Vergabestelle
E-posti aadress: vergabestelle@fuerth.de
Telefon: 0911-974 3134
Internetiaadress: <https://www.fuerth.de>
Hankija profiil: <https://www.fuerth.de>
Selle organisatsiooni rollid:
Hankija
Lepingut allkirjastav organisatsioon

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Vergabekammer Nordbayern
Registreerimisnumber: 09-0358002-61
Postiaadress: Promenade 27
Linn: Ansbach
Sihtnumber: 91522
Riik – jaotus (NUTS): Ansbach, Kreisfreie Stadt (DE251)
Riik: Saksamaa
Kontaktpunkt: Vergabekammer Nordbayern
E-posti aadress: vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de
Telefon: 0981 53-1277
Selle organisatsiooni rollid:
Vaidlustusorgan

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Albert Ziegler GmbH
Ettevõtja suurus: Suurettevõtja
Registreerimisnumber: DE815465832
Postiaadress: Albert-Ziegler-Straße 1
Linn: Giengen
Sihtnumber: 89537
Riik – jaotus (NUTS): Heidenheim (DE11C)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: AusschreibungenAZG@ziegler.de
Telefon: 000
Selle organisatsiooni rollid:
Pakkuja
Nende osade puhul edukas pakkuja: LOT-0002

8.1. ORG-9001

Ametlik nimi: MAN Truck and Bus GmbH
Ettevõtja suurus: Suurettevõtja
Registreerimisnumber: DE 811125407
Postiaadress: Vogelweiherstr. 105
Linn: Nürnberg
Sihtnumber: 90441

Riik – jaotus (NUTS): Nürnberg, Kreisfreie Stadt (DE254)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: daniel.wilhelm.a@man.eu

Telefon: 000

Selle organisatsiooni rollid:

Pakkuja

Nende osade puhul edukas pakkuja: LOT-0001

8.1. ORG-9002

Ametlik nimi: WolfgangJahn GmbH

Ettevõtja suurus: Keskmise suurusega ettevõtja

Registreerimisnumber: DE133545195

Postiaadress: Johann-Höllfritsch-Straße 8

Linn: Wendelstein

Sihtnumber: 90530

Riik – jaotus (NUTS): Roth (DE25B)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: info@jahn-feuerschutz.de

Telefon: 000

Selle organisatsiooni rollid:

Pakkuja

Nende osade puhul edukas pakkuja: LOT-0003

8.1. ORG-9003

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83

Linn: Bonn

Sihtnumber: 53119

Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: 3bfad3db-823b-42bf-821b-98112237522c - 01

Vormi liik: Tulemus

Teate liik: Lepingu sõlmimise või kontsessiooni andmise teade – üldkord

Teate alaliik: 29

Teate saatmise kuupäev: 02/09/2025 17:23:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 576227-2025

ELT S väljaande number: 169/2025

Avaldamise kuupäev: 04/09/2025